

Italy-Bordighera: Pre-school education services

OJ S 110/2015 10/06/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Comune di Bordighera

Postal address: Via XX Settembre 32

Town: Bordighera

Postal code: 18012

Country: Italy

For the attention of: dott.ssa Monica Veziano

E-mail: contratti2@bordighera.it

Telephone: +39 0184272218

Fax: +39 0184260144

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.bordighera.it

Additional information can be obtained from:

Official name: Comune di Bordighera

Postal address: Via Sant'Ampelio 3

Town: Bordighera

Postal code: 18012

Country: Italy

Contact person: Servizio Assistenza Sociale e Scuola

For the attention of: dott.ssa Francesca Ansaldo

E-mail: assistenzasociale1@bordighera.it

Telephone: +39 0184272466

Fax: +39 0184272465

Internet address: <http://www.bordighera.it>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Servizi sociali e scolastici — servizio per la prima infanzia — periodo 1.9.2015-31.8.2018 — CIG: 6272594451.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 25: Health and social services

Main site or place of performance: Comune Bordighera.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Concessione della gestione a soggetto qualificato operante nel settore del micronido d'infanzia comunale, da realizzare presso i locali comunali ubicati a Bordighera concessi in comodato d'uso gratuito.

Il micronido d'infanzia è un servizio socio educativo che può accogliere fino ad un massimo di n. 14 bambini, di età compresa fra i 3 e i 36 mesi, finalizzato a promuovere lo sviluppo armonico delle loro potenzialità psicofisiche e a dare nel contempo impulso al processo di socializzazione, in collaborazione con le famiglie, con gli operatori e con la scuola dell'infanzia, secondo un progetto pedagogico integrato come da D.G.R. Liguria n. 222 del 6.3.2015.

II.1.6. CPV code(s)

80110000 Pre-school education services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

315 000.

Estimated value excluding VAT: 315 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.9.2015. Completion 31.8.2018

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Cauzione provvisoria (6 300 EUR) e cauzione definitiva (articoli 75 e 113 del D.Lgs. 163/2006). All'aggiudicatario é richiesta polizza RCT/O (garanzie e massimali: art. 13 disciplinare concessione).

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Fondi bilancio comunale.

Al verificarsi di determinate condizioni il comune sostiene l'utenza facendosi carico di parte della retta di frequenza; l'importo eventualmente corrisposto al mese dal comune a sostegno per singolo bambino è pari alla differenza tra il prezzo mensile della retta per bambino, indicato nell'offerta aggiudicataria, e l'ammontare della quota di retta di frequenza mensile a carico della famiglia, determinata in base alla situazione economica di questa, salvo comunque l'onere della famiglia sull'intero importo della retta in caso di accertata assenza delle condizioni economiche giustificanti l'integrazione comunale.

Il concessionario introita mensilmente dagli utenti il prezzo della retta o la quota di retta a loro carico nonché le relative eventuali quote di retta integrative da parte del comune.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Subappalto non consentito.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Sono ammessi alla gara, essendo in possesso dei requisiti di ordine generale di cui all'art. 38 del D.Lgs. 12/04/2006 n. 163, gli operatori economici di cui agli articoli 34 e 37 del D.Lgs. n. 163/2006 nonché ulteriori operatori/prestatori del servizio in oggetto, fra cui le imprese sociali di cui al D.Lgs. n. 155/2006:

Iscritti nel registro delle imprese alla Camera di Commercio oppure, per le cooperative sociali, iscritte nel competente Albo delle Società Cooperative (o analogo albo o lista ufficiale dello Stato dell'Unione Europea per i concorrenti non residenti in Italia).

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Per partecipare alla gara i concorrenti devono aver maturato un'esperienza di almeno 3 anni consecutivi, antecedenti la data di pubblicazione del bando, nella gestione di un servizio socio educativo per la prima infanzia di cui alla D.G.R. Liguria n. 222 del 6.3.2015.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: D.G.R. Liguria n. 222 del 6.3.2015.

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

11942/2015

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

28.7.2015 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Any EU official language

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 29.7.2015 - 9:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Affidamento concessione indetto con determinazione dirigenziale SA n. 350RG del 4.6.2015, previa deliberazione della Giunta comunale n. 93 del 28.4.2015.

La presente concessione, concernente servizi compresi nell'Allegato II B del D.Lgs. 12.4.2006 n. 163, viene disciplinata, oltre che dalla documentazione di gara e dalla specifica normativa in essa richiamata, dagli articoli 20, comma 1, e 27 del medesimo decreto.

Bando, disciplinare di gara, domanda di partecipazione e dichiarazioni complementari, modello d'offerta tecnica e dichiarazione di eventi formativi, modello d'offerta economica, schema di contratto, disciplinare di concessione: disponibili sul sito internet

<http://trasparenza.bordighera.it/index.php/trasparenza/bandi-di-gara-e-contratti/>

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: TAR Liguria

Postal address: Via dei Mille 9

Town: Genova

Postal code: 16147

Country: Italy

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Il ricorso va proposto nel termine di 30 gg. dalla conoscenza dell'atto da impugnare ai sensi dell'art. 120 del D.Lgs. n. 104/2010.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

5.6.2015